

**AFGØRELSE TRUFFET AF RÅDET OG REPRÆSENTANTERNE FOR MEDLEMSSTATERNES
REGERINGER, FORSAMLET I RÅDET,**

den 4. december 2006

**om undertegnelse og midlertidig anvendelse af Euro-Middelhavs-aftalen om luftfart mellem Det
Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater på den ene side og Kongeriget Marokko på den anden**

(EØS-relevant tekst)

(2006/959/EF)

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION OG REPRÆSENTANTERNE
FOR MEDLEMSSTATERNES REGERINGER, FORSAMLET I RÅDET,
HAR -

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske
Fællesskab, særlig artikel 80, stk. 2, sammenholdt med arti-
kel 300, stk. 2, første afsnit, første punktum, og artikel 300,
stk. 4, og

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Rådet har bemyndiget Kommissionen til at indlede for-
handlinger med Kongeriget Marokko om at udarbejde en
Euro-Middelhavs-aftale om luftfart.
- (2) Kommissionen har på Fællesskabets og dets medlemssta-
ters vegne ført forhandlinger om en Euro-Middelhavs-
aftale om luftfart med Kongeriget Marokko (i det følgende
benævnt »aftalen») i overensstemmelse med Rådets afgø-
relse om at bemyndige Kommissionen til at indlede
forhandlinger.
- (3) Aftalen blev paraferet den 14. december 2005 i Marrakesh.
- (4) Med forbehold af senere indgåelse bør aftalen, som Kom-
missionen har forhandlet, undertegnes og anvendes mid-
lertidigt af Fællesskabet og medlemsstaterne.
- (5) Der skal fastsættes procedurer for Fællesskabets og med-
lemsstaternes deltagelse i det fælles udvalg, som skal ned-
sættes efter aftalens artikel 22, og i forligningsarbejdet, jf.
aftalens artikel 23, samt for gennemførelsen af visse af
aftalens bestemmelser, herunder bestemmelserne om
vedtagelse af beskyttelsesforanstaltninger, tildeling og til-
bagekaldelse af trafikrettigheder samt visse forhold vedrø-
rende flyvesikkerhed (safety) og sikkerhedsbeskyttelse
(security) -

Artikel 1

Undertegnelse og midlertidig anvendelse

1. Undertegnelsen af Euro-Middelhavs-aftalen om luftfart mel-
lem Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater og Kon-
geriget Marokko (i det følgende betegnet »aftalen»), godkendes på
Fællesskabets vegne med forbehold af indgåelse af aftalen.
2. Formanden for Rådet bemyndiges til at udpege de(n) per-
son(er), der er beføjet til at undertegne aftalen på Det Europæi-
ske Fællesskabs vegne med forbehold af senere indgåelse.
3. I medfør af aftalens artikel 30, stk. 1, anvendes aftalen mid-
lertidigt, indtil den træder i kraft.
4. Teksten til aftalen er knyttet til denne afgørelse.

Artikel 2

Fælles udvalg

1. I det fælles udvalg, der skal nedsættes efter aftalens
artikel 22, repræsenteres Fællesskabet og medlemsstaterne
af medlemmer udpeget af henholdsvis Kommissionen og
medlemsstaterne.
2. Kommissionen fastlægger, efter høring af et særligt udvalg
sammensat af medlemsstaternes repræsentanter udpeget af Rådet,
hvilken holdning Fællesskabet og medlemsstaterne skal indtage i
det fælles udvalg, for så vidt angår ændringer af andre af aftalens
bilag end bilag I (Aftalte luftfartsforbindelser og fastlagte ruter)
og bilag IV (Overgangsbestemmelser), og anliggender under afta-
lens artikel 7 eller 8.

3. Hvad angår andre afgørelser, som det fælles udvalg træffer vedrørende emner, der henhører under Fællesskabets kompetence, vedtages Fællesskabets og medlemsstaternes holdning af Rådet med kvalificeret flertal på forslag af Kommissionen.

4. Hvad angår andre afgørelser, som det fælles udvalg træffer vedrørende emner, der henhører under medlemsstaternes kompetence, vedtages den holdning, der skal indtages, af Rådet med enstemmighed på forslag af Kommissionen eller medlemsstaterne.

5. Kommissionen forelægger Fællesskabets og medlemsstaternes holdning i det fælles udvalg, medmindre der er tale om områder, der udelukkende henhører under medlemsstaternes kompetence, idet de i så fald forelægges af Rådets formandskab eller af Kommissionen, hvis Rådet træffer afgørelse herom.

Artikel 3

Voldgift

1. Kommissionen repræsenterer Fællesskabet og medlemsstaterne i voldgiftssager efter aftalens artikel 23.

2. En afgørelse efter aftalens artikel 23, stk. 6, om at indskrænke, suspendere eller tilbagekalde tildelingen af rettigheder eller privilegier træffes af Rådet på forslag fra Kommissionen. Rådet træffer afgørelse med kvalificeret flertal.

3. Alle andre foranstaltninger i medfør af aftalens artikel 23, som henhører under Fællesskabets kompetence, træffer Kommissionen afgørelse om bistået af et særligt udvalg sammensat af repræsentanter for medlemsstaterne, som Rådet udpeger.

Artikel 4

Beskyttelsesforanstaltninger

1. En afgørelse om at træffe beskyttelsesforanstaltninger i henhold til aftalens artikel 24 træffes af Kommissionen på eget initiativ eller efter anmodning fra en medlemsstat; Kommissionen

bistås heri af et særligt udvalg sammensat af repræsentanter for medlemsstaterne, som Rådet udpeger.

2. Når en medlemsstat anmoder Kommissionen om at træffe beskyttelsesforanstaltninger, forsyner den Kommissionen med de oplysninger, der er nødvendige for at begrunde anmodningen. Kommissionen træffer afgørelse om en sådan anmodning efter senest en måneds eller i hastetilfælde 10 arbejdsdages forløb og underretter Rådet og medlemsstaterne om sin afgørelse. Enhver medlemsstat kan indbringe Kommissionens afgørelse for Rådet inden for 10 arbejdsdage efter at den er meddelt. Rådet kan træffe en anden afgørelse inden for en måned efter indbringelsen. Rådet træffer afgørelse med kvalificeret flertal.

Artikel 5

Underretning af Kommissionen

1. Medlemsstaterne underretter straks Kommissionen om enhver afgørelse om at afslå, tilbagekalde, suspendere eller indskrænke et marokkansk luftfartsselskabs driftstilladelser, som de har truffet i henhold til aftalens artikel 3 eller 4.

2. Medlemsstaterne underretter straks Kommissionen om anmodninger eller underretninger, som de afgiver eller modtager i henhold til aftalens artikel 14.

3. Medlemsstaterne underretter straks Kommissionen om anmodninger eller underretninger, som de afgiver eller modtager i henhold til aftalens artikel 15.

Udfærdiget i Bruxelles, den 4. december 2006.

På Rådets vegne

Formand

M. PEKKARINEN